

# LA VOZ de Albacete

Director: Luis Parreño Maldonado

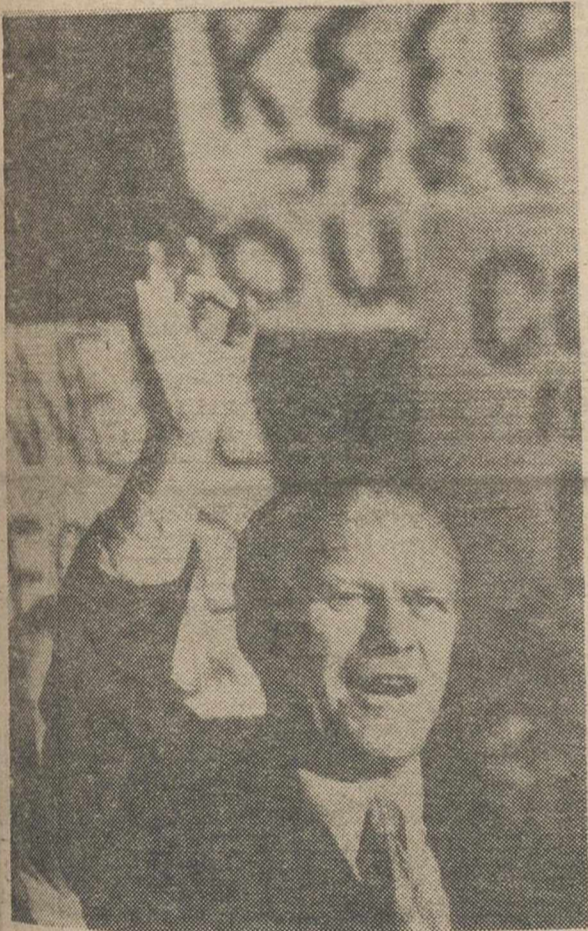
Año XXIV - Núm. 7.535 - Martes, 2 de noviembre de 1976 Depósito Legal: AB - 7 - 1958 - Precio DIEZ Pesetas

Edita: Pedro García Munera - Redacción, Administración y Talleres, Saturnino López, 24 - Teléfonos: 226050 - 226054

## HOY, ELECCIONES EN U.S.A.

Se elegirán presidente, vicepresidente, 14 gobernadores, 33 senadores y 435 representantes

Noventa millones de norteamericanos irán a las urnas



FORD



CARTER

Hoy, desde hora muy temprana, empezarán a formarse filas de votantes en frente de las casillas electorales, que suman más de medio millón en todo el territorio norteamericano.

Todos ellos, hombres y mujeres, son ciudadanos por nacimiento o naturalización y tienen 18 años, a lo menos, según la disposición constitucional. Previamente cada votante se habrá

registrado en su distrito electoral, tal como lo exigen todos los Estados, para comprobar si tienen la edad legal y si realmente residen en la localidad en la que

(Pasa a la pág. NUEVE)

## DISCREPANCIAS SOBRE EL PRIMER MINISTRO CHINO

Existe confusión entre la propaganda y su designación

PEKIN, 1 (Efe-Reuter).— Li Hsien Nien, veterano de la guerra civil que llevó al

Poder al Partido Comunista, ha sido nombrado nuevo primer ministro, se dice hoy en los murales en las ciudades chinas. Sin embargo, algunas autoridades afirman que el cargo sigue en manos de Hua Kuo-feng.

En otros murales expuestos anteriormente en Shangai ya se señalaba este nombramiento, junto con el del nuevo ministro de Defensa, Yeh Chien-ying para el cargo de presidente del Congreso Nacional o

Parlamento. Preguntado un alto funcionario si los murales son correctos ha declarado que "el "premier" del Consejo de Estado es el camarada Hut Kuo-feng. El ministro de Defensa es el camarada Yeh Chieng-ying, y el presidente del Comité Permanente del Congreso Nacional todavía no ha sido elegido".

Los observadores se muestran confundidos ante este manifiesto conflicto entre

(Pasa a la NUEVE)

## CONSEJEROS ELECTIVOS DEL CONSEJO DE ESTADO

MADRID, 1. (Cifra. — Se designan consejeros electivos del Consejo de Estado a Alberto Martín-Artajo Alvarez, Luis Bengoechea Bahamonde, Enrique Barbudo Duarte y Baldomero Palomares Díaz, por Reales-Decretos de la Jefatura del Estado, que publicará mañana el "Boletín Oficial del Estado".

## EL OBISPO DE MALAGA, ACADEMICO DE BELLAS ARTES

MALAGA, 1 (Cifra). — El obispo de Málaga, monseñor Ramón Buxarrais Ventura, ha sido nombrado miembro de número de la Real Academia de Bellas Artes de San Telmo.

El acuerdo se adoptó por aclamación en la reunión celebrada por la Corporación en el Museo de Antequera, con la que se inicia un nuevo sistema de reuniones de la Academia fuera de la capital.

Nada más terminar la reunión el presidente de la Academia, Baltasar Peña Hinojosa, comunicó el nombramiento al obispo, que lo agradeció profundamente.

A la hora de tomar esta decisión la Academia ha tenido en cuenta la preocupación que monseñor Buxarrais siente por el arte, demostrada al convertir el palacio episcopal en un museo con obras procedentes de numerosos templos de la Diócesis y ceder la iglesia de San Julián para que se establezca en ella otro museo de las cofradías de Málaga.

### DIVISIONES EN EL PALMAR DE TROYA

SEVILLA, 1 (Cifra). — Otro "obispo" del Palmar de Troya ha abandonado la "Orden Carmelita de la Santa Faz" por diferencias de criterios con su fundador y "obispo primado" de la misma, Clemente Domin-

guez. Se trata de Jesús Her-naz, que había llegado a Sevilla hace aproximadamente un año y casi inmediatamente ingresó en la "Orden", siendo ordenado sacerdote y más tarde "obispo".

El "obispo" Jesús, no obstante, se ha instalado en El Palmar de Troya, en casa de uno de los presuntos videntes, para seguir, según afirma, su apostolado palmariano, aunque de independiente y sin ningún otro contacto con la "Orden" clementina.

### TRILLIZAS, EN OVIEDO

OVIEDO, 1 (Cifra.— María, Marta y Elena serán los nombres de las trillizas nacidas en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social de Oviedo, según informa hoy "Hoja del Lunes".

La madre de las niñas, Victoria Pérez Alvarez, tuvo un parto prematuro que terminó felizmente.

Las niñas han pesado 2,380, 1,950 y 2,330 gramos.

El matrimonio ya tiene otros dos hijos.

Las pérdidas ascienden a 70 millones

## CONTINUA LA HUELGA DE LOS TRABAJADORES DE E.M.T. DE MADRID



MADRID, 1 (Cifra). — La huelga de trabajadores de la E.M.T. ha iniciado

hoy su quinto día y permanece en situación estacionaria. Ocho trabajado-

res permanecen todavía en Las Salesas pendientes de

(Pasa a la TERCERA)

LA VOZ de Albacete

Rogamos tomen nota de nuestros nuevos números de teléfono:

22 60 50  
22 60 54

## ALBACETE, UN CUARTO DE SIGLO ATRAS

NOTICIAS DEL DIARIO "ALBACETE"

### EPITAFIOS PARA LAS TUMBAS DE TRES POETAS MUERTOS EN 1951

Antonio Andújar, en la fecha conmemorativa de los difuntos, recordaba poéticamente a tres poetas muertos en 1951. Versos para Antonio Gotor, Juan Alcaide y "Julian de Torrijos". Así sentía nuestro poeta a los desaparecidos:

#### ANTONIO GOTOR

Iluminó su saber  
la oscuridad de la vida,  
mientras la suya, rendida,  
por un cristiano quehacer,  
se apagó... ¡Y al parecer,  
consumido en el amor,  
subió hasta el cielo el dolor  
del pueblo al que quiso tanto  
y que hace eterno su llanto,  
por don Antonio Gotor!

#### JUAN ALCAIDE

Poeta como su Mancha,  
señcillo, profundo y llano.  
¡El corazón en la mano  
y la mano abierta y ancha!  
En la vida fue su lancha  
nave con rumbo hacia el cielo  
y aunque el mundo con su hielo  
puso diques a su empresa,  
el supo hacerse pavesa,  
sin renunciar a su anhelo.

#### "JULIAN DE TORRIJOS"

Fue sembrador de verdades,  
en un mundo mentiroso  
y de la vida el acoso,  
venció a fuerza de bondades...  
¡Soledad de soledades,  
la soledad en que vivió,  
porque su fe presintió  
que sólo y con la verdad,  
hallaría en la eternidad,  
la gloria que mereció!

## Esto sucedió el 2 de noviembre de 1951 (viernes)

### «LOS VIENESES»

En el Teatro Circo debutaba la compañía "Los Vieneses", de Kaps y Joham. Representaron el espectáculo arrevisado "Sueños de Viena", en el que Frank Joham logró un gran éxito cómico, así como Hertha Frankel, con sus marionetas.

### IMPUESTO DE UTILIDADES

Se solicitaba, con el apoyo de la Organización Sindical, la exención del impuesto de utilidades para salarios inferiores a 12.000 pesetas anuales.

### DESPEDIDA A DON GREGORIO UFANO

En Yeste se celebraron emotivos actos de despedida a don Gregorio Ufano Fernández, párroco-arcepreste, que había sido designado para regir la Parroquia de San José, en la capital.

### FUTBOL DE AFICIONADOS

El Albacete Balompié organizó un campeonato social, con intervención de varios equipos de la capital. En la primera jornada, el Juventud venció al Aterna San José, por 5-4, partido arbitrado por Andrés Marín "Zoco", y el Patria derrotó al Levante por 4-3, choque que dirigió Fernández Herráez.

# MAÑANA PLENO DE LA DIPUTACION PROVINCIAL

Mañana, día 13, a las seis de la tarde se reunirá el pleno de la Diputación Provincial, en el que se tratarán medio centenar de temas entre los que destacan: escritos de la Dirección General de Administración Local en relación con la pretensión de asignar carácter laboral de Auxiliares Psiquiátricos que figuran en plantilla de funcionarios y la amortización de puestos laborales vacantes y la creación de las correspondientes plazas de plantilla; así como otro de la Dirección General de Sanidad autorizando convocatorias para la provisión en propiedad de plazas de médico jefe de Servicio de Pediatría y Puericultura, médico ayudante de Traumatología y Ortopedia y médico de Guardia. La Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo participa la celebración de un ciclo de

iniciación de la Historia de la Pintura e interesa colaboración y apoyo, y una instancia del presidente de la Fundación

"Matilde Izquierdo", de Hellin solicita subvención de 1.400.000 pesetas para enjugar déficit económico. D. C.

## EL DIA DE HOY

### SANTORAL

Conmemoración de Todos los Fieles Difuntos, Victoria Jorge, Ginés, Tobías, Ambrosio y Marciano.  
Mañana: Martín de Porres, Cesáreo, Teófilo, Armengo, Casidioso, Malaquías y Silva.

### SOL

Sale a las 7'25 y se pone a las 17'44.

### LUNA

Luna, llena, el día 6.  
Han transcurrido 308 días del año y faltan 58.

## FARMACIAS DE GUARDIA

### PARA HOY

Silvestre, Martínez Villena, 7 (soportal) y Del Rosario, Rosario, 30.

(De 10'30 de la noche a 9'30 de la mañana):

Silvestre, Martínez Villena, 7 (soportal).

## EL TIEMPO

Datos facilitados por el Observatorio de la Base Aérea de Los Llanos.

Temperaturas extremas de ayer: máxima de 12'4 grados sobre cero, a las 16'30 horas; mínima de 2'6 grados sobre cero, a las 5'30 horas.

Cielo: cubierto.

Viento: 290 grados Noroeste, con una velocidad de 18 kms.-hora.

Humedad relativa media del aire: 81 por ciento.

Presión atmosférica: 703'2 milímetros de mercurio, equivalentes a 1.020 milibares.

Temperatura a las 22 horas: 9'2 grados.

## PARADA DE TAXIS

PLAZA DEL CAUDILLO	212984
ESTACION VIEJA	212985
CASAS BARATAS	220008
PLAZA GABRIEL LODARES	223006
PLAZA ISABEL II	220055
TAXI-AMBULANCIA	213016
TAXI-AMBULANCIA	225748

## TELEFONOS PARA CASOS URGENTES

PARQUE DE BOMBEROS	227528
CASA DE SOCORRO	225013
POLICIA ARMADA	222839
ESTACION FERROCARRIL	213494
POLICIA GUBERNATIVA	223362
POLICIA MUNICIPAL	225045
GUARDIA CIVIL	229650
TELEGRAFOS	222000
RESIDENCIA SANITARIA	220650
CRUZ ROJA (AMBULANCIA)	225002
AMBULANCIA SERV. PUBLICO	213016
AMBULANCIA SERV. PUBLICO	221855

## Anuncios por palabras

### Trabajo

ACADEMIA ALTOZANO. Clases taquí-mecanografía, contabilidad. Plaza del Caudillo, 4. Telf. 21 31 67.

REPRESENTANTE a comisión para capital y provincia, muy relacionado, compatible con otro trabajo, para artículos propaganda, almanaques pared y bolsillo, llaveros, bolígrafos, ceniceros, crismas, etc. Escribir con datos personales y referencias a: Reclamos. Apartado 471. VIGO.

### Pisos

SE VENDE ENTREPLAN-

TA COMERCIAL, de 85 metros cuadrados, más 80 metros cuadrados de bajo de la entreplanta. Situada en calle San Francisco, esquina Baños, nº 10. Razón Telf. 21 43 22.

### Varios

SEGUROS SOCIALES MORTALIDAD. SE HACEN MUDANZAS rápidas y económicas. Razón; teléfono 21 31 41. CROLLS, S. A. comunidad a sus clientes que a partir del día 1 de noviembre su nuevo número de teléfono será el 22 78 30. SOLARES. SE COMPRAN solares sin intermediarios, buen precio. Llame al teléfono 22 11 57.

## Letras de luto

### DOÑA MATILDE ENGUIDANOS VILLAR, VIUDA DE CUENCA

A la edad de 85 años, falleció ayer, en nuestra capital, la virtuosa señora, doña Matilde Enguidanos Villar, viuda de Cuenca, madre de nuestros buenos amigos, don León, delegado en Albacete del diario "El Mundo", y don Alfonso Cuenca Enguidanos, funcionario de la Delegación Provincial de la Vivienda.

La dama fallecida, terciaria carmelita, se distinguió por sus virtudes cristianas, ganándose incontables afectos y amistad, por lo que su muerte ha causado profundo sentimiento de dolor, testimonios que recogen sus citados hijos, hijas políticas, María Escribano y María Luisa Olivas, a todos los cuales enviamos nuestro sincero pésame, elevando oraciones por el eterno descanso de su alma.

El acto del sepelio tendrá lugar esta tarde, a las cuatro, partiendo de Collado Piña, 24, a la Iglesia Parroquial de San Francisco, celebrándose una misa de "corpore insepulto".

Descanse en paz.

### FUNERAL POR DOÑA AFRICA PAÑOS JIMENEZ

Mañana, miércoles, a las 8'15 de la tarde, en la Parroquia de Nuestra Señora de Fátima, se celebrará un funeral por el alma de doña Africa Paños Jiménez, fallecida en nuestra capital, el pasado día 25, a los 6 años de edad.

Con tan triste motivo enviamos nuestra condolencia a su esposo don José Moreno Matrinez; hijos, Ricardo y María Paz; hijos políticos, Rosa Martínez y Grisóbal López; nietos, biznietos; hermanos, Antonio, Cristino, Deamar, Pura y Enriqueta y demás familia.

## Ayuntamiento de Albacete

### Concurso para adquisición de vehículos

Objeto: Concurso Público para la adquisición independiente de un camión con destino al Servicio de Obras Municipales y un coche tipo "ranchera" para la Policía Municipal de esta ciudad.

Tipo de licitación a la baja: 1.269.714,— pesetas para el camión y 193.134,— pesetas para el coche "ranchera".

Lugar de presentación de proposiciones: Negociado de Contratación de la Secretaría de este Excmo. Ayuntamiento.

Plazo de presentación de proposiciones: Hasta las trece horas del día 16 de noviembre próximo.

Diarios Oficiales: En el "Boletín Oficial de la Provincia", número 112 correspondiente al día 11 de octubre actual, y en el del "Estado", número 254 del día 22 del mismo mes, aparece inserto este anuncio con las circunstancias más detalladas.

Albacete, 25 de octubre de 1976

EL SECRETARIO GENERAL

**SIN TITULO AMBOS SEXOS 296.832 PTS.**

**TELEFONISTAS (Instituto Nacional Previsión)**

Convocatoria LIBRE del INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION para TELEFONISTA en las Instituciones Sanitarias de la Seguridad Social. Varones y mujeres, desde 18 años (sin límite). No se pide ningún Título (sólo Certificado de Estudios Primarios). Pruebas sencillísimas y elementales para ingresar (ortografía, aritmética, ejercicio práctico-teórico). Exámenes y destinos en Madrid y Capitales de Provincia. Próximos exámenes para ingresar en enero 1977. Infórmese sin compromiso (antes del 5 de noviembre).

Urgentemente (HOY MISMO) pidanos por correo amplia y detallada información (con modelo oficial de instancia) adjuntando doce pesetas en sellos de correo para envío. Dirijase a CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS, Sagasta, 23, MADRID-4.

Algo importante el

2 de noviembre de 1936

## LONDRES LE QUITA A NUEVA YORK EL PLACER DE ESTRENAR LA TELEVISION

Quizá no haya habido otra invención cuyo ingreso en el mundo haya sido tan azaroso.

Fue el producto de numerosos hallazgos surgidos en épocas y lugares dispares, reunidos por un visionario a quien todos tomaban por mentecato.

Por  
**Octavio DURAND**

Como pocas veces ocurre, el 2 de noviembre de 1936 los tradicionalmente circunspectos londinenses dejaron de lado su empaque para manifestarse igualmente curiosos y alegres: la British Broadcasting Corporation (BBC) inauguraba el primer servicio público y regular de televisión.

Apinados frente a los escaparates de ciertos privilegiados comercios que poseían receptores, niños y adultos no sacaban los ojos del novedoso artefacto. El desfile de imágenes sobre la pequeña pantalla fue para muchos poco menos que milagroso. Por supuesto, casi nadie entendió las sesudas explicaciones de los técnicos, pero todos aceptaron el nuevo regalo de la Ciencia.

Hasta ese día, sólo los especialistas en electrónica y algunos acaudalados aficionados conocían el complejo aparato que enseguida iba a llenar de aprensión a los productores cinematográficos, quienes temieron que el público dejara de interesarse por sus productos.

La histórica transmisión de la BBC fue precedida por otras de duración reducida que se realizaron experimentalmente mediante el sistema denominado de televisión mecánica. En la misma Londres se efectuó en 1931; en Berlín en 1934 y en París en 1935. En Estados Unidos, en agosto de 1928 se había transmitido el discurso del gobernador de Nueva York, Alfred Smith. Tres años más tarde, se difundieron imágenes sobre el casamiento del boxeador Primo Carnera, campeón mundial de todos los pesos.

La televisión mecánica fue el antecedente de los actuales equipos electrónicos. Consistía en un armatoste de lentes, espejos, paquidémicas, nacido gracias al ingenio y esfuerzo de John Legie Baird, un "alucinado" precursor.

Tras fracasar en la fabricación de medias de abrigo, y luego de perder su pequeño capital en la isla de Trinidad —donde quiso industrializar mermelada—, los médicos aconsejaron a Baird que reposase. Volvió a Londres, en donde descansó a su manera. En una misera buhardilla, espoleaba a su imaginación para concebir algún invento más feliz que una frustrada máquina de rasurar que le había valido algunas burfias.

Al cabo, Baird terminó fabricando un verdadero televisor. Se había valido de un pequeño motor usado, piezas de un viejo receptor radiofónico y otros elementos igualmente precarios. En 1926, una comisión de la Real Sociedad Científica de Londres se acercó hasta el miserable aposento de Baird. Allí comprobaron que el científico había triunfado.

Meses después, apoyado por una firma comercial, "El Loco de la Televisión" efectuó una prueba pública transmitiendo imágenes a 700 kilómetros de distancia. Poco después, el alemán Karelus y los norteamericanos Ives y Jenkins realizaban experiencias similares.

El primer antecedente de la televisión actual se produjo en 1843, cuando el relojero escocés, Alexander Bain, al experimentar con la pila de Volta, descubrió que las imágenes podían descomponerse en puntos de distinta luminosidad y trasladarse de esta forma. Surgió así la telegrafía, principio básico de la televisión. Cuatro décadas más tarde, en la Navidad de 1883, el estudiante alemán, Paul Nipkow, de 23 años, concibió un aparato compuesto por discos agujereados que podían recibir y transmitir figuras a través de imágenes luminosas.

El equipo, luego mejorado por Smith y Carey, aunque era el antecedente directo de la televisión mecánica, resultaba extremadamente lento: una imagen tardaba cuatro minutos en ser reproducida. Se requería una velocidad seis mil veces mayor, pues sólo a partir de las 24 imágenes por segundo el ojo humano registrará el movimiento normal en la pantalla.

El problema sería resuelto finalmente por el "Iconoscopio", inventado por Vladimir Zmerykin, un ruso nacionalizado norteamericano. Este complejo instrumento alcanzaba la velocidad adecuada en la reproducción de detalles de una figura mediante impulsos eléctricos.

Fue justamente la innovación del ruso —perfeccionada luego bajo el nombre de "Orthicon" primero y "Vidicon" después— la que permitió a la BBC inaugurar en 1936 la etapa pública de la televisión. Ese mismo año, 200.000 personas instaladas en teatros especialmente dispuestos siguieron las alternativas de la Olimpiada de Berlín. La segunda transmisión internacional fue la coronación de Jorge VI, el 17 de marzo de 1937.

La venta de televisores, entretanto, evolucionaba lentamente. En Inglaterra, a dos años de iniciadas las emisiones, sólo había tres mil receptores. En los Estados Unidos,

(Pasa a la SIGUIENTE)

## PRENSA NACIONAL

# UNA CIERTA PEREZA

No todo en la derecha española es admirable. Ni mucho menos. Y permítanme que sea uno de ellos, este comentarista, quien haga una seria advertencia a los demás. Esta: en la carrera iniciada hace meses hacia ese gran final de las elecciones, las gentes de izquierda toman la delantera, mientras la derecha española deja hacer. Como siempre. No escribo sobre ese puñado de líderes que han dado el importantísimo paso de tomar las riendas en estos difíciles momentos. Ayudo a la gran masa de los que quieren orden, paz y trabajo, pero son reacios a asumir públicamente las responsabilidades que la hora exige y los notorios sacrificios que conlleva.

Si hay algo cierto en la actual jornada española es que no es lícito dejar de participar. Y la derecha española—gran parte de ella, al menos—, apenas si hace otra cosa que lamentarse—con justa razón, por supuesto—, más sin tomar las actitudes y ejercitar los actos necesarios para que los valores fundamentales que defiende sean respetados. Si de alguna manera quisiéramos definir en su esencia este fenómeno podríamos decir que por naturaleza la derecha española—y en general todos los grupos del mismo signo—es mucho más "privatista" que "públicista", o, lo que es lo mismo, que vive absorbida por sus temas propios y privados y no presta toda la debida atención a los relativos a la cosa pública. Lo cual es perfectamente explicable y hasta digno de elogio, salvo en circunstancias excepcionales como las que estamos viviendo.

Pensemos, por ejemplo, en el arma esgrimida desde la acera de enfrente: la movilización de masas. Se nos advierte que, de forma pacífica—luego puede resultar que no lo sea tanto—, las izquierdas están dispuestas a ejercer su presión sobre el Poder, movilizándolo en mítines y demás procedimientos aptos para hacerse presentes.

No nos quejemos luego de lo que pueda suceder si, a nuestra vez, no nos movemos sin pausa. Ha llegado el momento de desechar una cierta pereza que desde siempre parece consustancial con las actitudes de orden. Frente a esa movilización de masas de la izquierda, la derecha tiene que ofrecer también el apoyo necesario a sus agrupaciones naturales. Ha llegado el momento de desechar una cierta pereza que desde siempre parece consustancial con las actitudes de orden. Frente a esa movilización de masas de la izquierda, la derecha tiene que ofrecer también el apoyo necesario a sus agrupaciones naturales. Ha llegado el momento de pasar de una actitud pasiva y preocupada a otra preocupada, pero activa. Y mejor aún si es coordinada. Para ello, nada mejor que comenzar con la adhesión a los grupos políticos que se levantan para defender sus ideales. A ello y, ¡fuera pereza!—  
J. M. R. G., en "ABC".

## «DISTINGUIDO AYUDA DE CAMARA»

El general don Fernando Córdoba-Samaniego ha enviado una carta al colaborador del diario "ABC" de Madrid, don José María Ruiz Gallardón, que hoy publica el citado periódico y en la que, entre otras cosas, dice:

"Califica usted en su artículo al crítico de "distinguido ayuda de cámara". Y yo me pregunto: ¿Qué otro cargo podía ofrecerle el Caudillo ni qué misión podía encomendarle?"

Como Generalísimo, disponía de un Estado Mayor; como jefe del Estado, contaba con su casa militar y dentro de cuadro tan completo no podía haber misión para Franco Salgado; menos aún siendo teniente general. Se trataba, pues, de algo que en tiempos de ingrato recuerdo se denominaba "enchufe".

Como usted dice que Franco Salgado en su libro se lamenta de no haber tenido pingües ingresos yo quisiera puntualizar y poner las cosas en su lugar para conocimiento general.

Los oficiales generales, al pasar a la reserva no solamente ven reducido lo que se denomina sueldo, sino que el número de sus trienios queda congelado y además dejan de percibir los llamados "complementos", partida hoy de tanta importancia, que un general de División con cincuenta años de servicio activo cobra en la reserva lo que algún capitán en activo.

Ahora, si al general se le "coloca" en un destino—fuera de plantilla—, la cosa varía.

Y ya llegamos a esa "víctima propiciatoria" con cuyo perfil nos quiere aparecer Franco Salgado. Desde el año 1960 hasta 1975, en que acaeció su muerte, ha estado cobrando como si estuviera en activo, por benevolencia del Caudillo, alcanzando los 21 trienios: pero dejemos a las cifras que hablen.

En el año 1975 cobraba por el Ejército por encima de las 202.000 pesetas mensuales, mientras otro teniente general de su época en posesión también de la Medalla Militar, disfrutaba de un más parvo "señalamiento" consistente en 60.000. La diferencia era notable.

Y voy ahora a ocuparme de la legítima preocupación que sentía Franco Salgado por sus seres queridos el día que él faltase. Bastará recordar que por Ley de 30 de diciembre de 1975, publicada en el "Boletín Oficial del Estado", se concedió por las Cortes, y Franco sancionó, una pensión "extraordinaria" que, actualizada hoy, rebasará las 10.000 pesetas y que, a su vez, por los haberes que disfrutaba al morir (y a los que nos hemos referido) que son los regulares de la viudedad con un mínimo error pedimos asegurar la cantidad que percibirá su viuda, que estará por encima de las 41.000 pesetas, casi el doble de lo que disfrutaban otras viudedad de igual rango. Así, pues, de "víctima", nada.—En "ABC".

## CONTINUA LA HUELGA...

(Viene de la PRIMERA)

de decisión judicial; se han abierto doscientos expedientes laborales, de los cuales cuarenta son sanciones de despido.

Un nuevo dato ha sido conocido hoy: los haberes del pasado octubre no van a hacerse efectivos ahora, "por dificultades inherentes a la situación de anormalidad", según nota oficial de la empresa hecha pública esta mañana.

"No obstante, agrega la nota, se está intentando por todos los medios posibles superar las dificultades existentes para proceder al pago de la nómina en el plazo más breve posible, una vez que se hayan resuelto dichas dificultades."

Estas son, según el director general de la E.M.T., Tomás Burgaleta, "la falta de seguridad que tienen los conductores y los pagadores de las nóminas, hecho probado, según el señor Burgaleta, por el incidente ocurrido el sábado pasado cuando el coche de uno de los conductores de tales nóminas fue volcado por un grupo de trabajadores. La versión de los empleados sobre este hecho es que el trabajador agredido «era un esquirol»".

Por otra parte, los trabajadores se han reafirma-

do en su postura de no dialogar con la empresa en tanto no sean puestos en libertad los compañeros detenidos y levantados los expedientes y sanciones incoados por la empresa. Insisten, asimismo, en que cualquier negociación se lleve a cabo por la plataforma unitaria y no por el jurado de empresa, al que no consideran representativo.

La empresa, por su parte, impone como condición imprescindible para iniciar cualquier tipo de diálogo la reincorporación al trabajo.

Hasta el momento, las pérdidas ocasionadas por la huelga, según declaraciones del director de la E.M.T., son de unos setenta millones de pesetas.

En cuanto a las líneas, cincuenta y seis se encuentran hoy en funcionamiento, según informa la E.M.T.

## Los condes de Barcelona, en Madrid



MADRID. — Procedentes de Lisboa, los condes de Barcelona, llegaron al Aeropuerto de Barajas. Fueron recibidos por la infanta doña Margarita, acompañada por su esposo. El objeto de la visita es participar en una cacería organizada por el conde de los Gaitanes. — (Foto EUROPA PRESS).

## Londres le quita a Nueva York...

(Viene de la ANTERIOR)

Los cinco meses después de la primera transmisión regular, en 1939, no llegaban al medio millar. En este mismo país, Alen Dumont fabricó el primer modelo de receptor "para el hogar". Poco después, el 1.º de julio de 1941, las pantallas de la televisión reproducían el primer anuncio comercial.

Pero el progreso de la televisión en las simpatías del público iba a aguardar todavía unos años, hasta que concluyera la guerra mundial, cuyo inicio había sido anunciado interrumpiendo una película del ratón Mickey ("Bueno, creo que es hora de irme a casita", acababa de decir el popular personaje).

Finalizada la contienda y completo ya el mercado de la radiotelefonía, los capitales que se habían destinado a aumentar la industria bélica encontraron en la industria de la televisión un buen remedio para su parálisis. En 1949 se produjeron tres millones de televisores. Veinte años después se llegaba a los 120 millones de receptores.

Desde aquella lejana transmisión de la BBC en 1936, mucha agua había corrido bajo los puentes. Nada en el mundo era igual. La televisión había dejado de ser una curiosidad frente a la cual se detenían los transeúntes para observarla. Se había transformado en un artículo de consumo masivo; en símbolo del confort de la sociedad moderna. (Corresponsal).

## CISMA EN EL PARTIDO COMUNISTA ESPAÑOL

BRUSELAS, 1 (Efe). — Enrique Lister, viejo general y dirigente comunista, anunció el domingo en un mitin celebrado aquí, la fusión de su Partido Comunista Obrero Español (PCOE) con la oposición de izquierda del Partido Comunista de España (PCE), de dirección carrillista.

Para el general republicano y de los ejércitos soviéticos, polacos y checoslovacos esta fusión representa "un día histórico para el comunismo español".

## Incidente por unas fotografías, en un teatro de Málaga

Se trataba de una escena de desnudo integral, para "El País"

MÁLAGA, 1 (Cifra). — Un altercado se organizó en el Teatro Cervantes mientras se representaba la ópera rack "Hair".

El altercado se originó cuando el representante artístico de dicha compañía, Antonio Espinosa Ruiz, advirtió que un espectador tomaba fotografías de una escena en la que se representa el desnudo integral.

El espectador, Carlos Barranco Rodón, y que se identificó como fotógrafo del diario "El País" se negó a inutilizar las fotos tomadas, por lo que representantes y fotógrafos se enzarzaron en una discusión.

Avisada la Policía, le trasladó a la Comisaría donde Carlos Barranco desistió de su primera ac-

titud y procedió a destruir los clisés.

### SE VENDE TRAILER

seminuevo con trabajo ida y vuelta a Andalucía. Con o sin tarjeta (abstenerse sin posibilidades económicas) c/. Pujadas, 8-1.º -2.ª Telf. 309 01 03 y 300 05 14.—BARCELONA.



PRIMER ANIVERSARIO

# AVELINA RUIZ BELMONTE

Falleció el 3 de noviembre de 1975

D. E. P.

*La familia ruega una oración por el eterno descanso de su alma.*

Funeral, el 3 del actual, a las SIETE de la tarde, en la Parroquia de Nuestra Señora de las Angustias.

Albacete, noviembre, 1976



# Doña Antonia Díaz Sánchez

(Vda. de Pedro Serrano Pardo)

Falleció en Albacete, el día 24 de octubre de 1976, a los 88 años de edad, reconciliada con el Señor, alimentada en la Cena Eucarística, confortada con la Unción, recibió la Bendición Apostólica.

En la esperanza de la resurrección quedan sus hijos:  
**Ramona, María, Agustín (presbítero), Pilar y Andrés; sobrinos, nietos y biznietos.**

*"Brille para ella la luz eterna" (Esd. 2, 35)*

El funeral día 7.º, tendrá lugar mañana, día 3, a las 7'30 de la tarde, en la Parroquia de San Francisco. Albacete, noviembre, 1976

## Una red de molinos de viento ahorrará a EE.UU. 2.000 millones anuales de barriles de petróleo

to, estratégicamente situada a todo lo largo y lo ancho de los Estados Unidos, permitirá producir la suficiente electricidad como para ahorrar al país 2.000 millones de barriles de petróleo anuales.

La operación no sólo será importante desde el punto de vista económico, sino que permitirá reducir, además, los niveles de contaminación atmosférica, a la que contribuyen de manera poderosa las centrales térmicas.

El programa, que acaba de ser presentado en Los Angeles, ante el II Simposio Anual del Consejo de Ingenieros y Científicos, por la Administración de Investigación y Desarrollo de la Energía, es el resultado de un año de

estudios llevados a cabo por la L-California Company.

De acuerdo con el ingeniero Michael Dubey, la actual tecnología permite construir generadores de turbina de viento capaces de producir electricidad a un coste inferior al de las centrales térmicas.

La máxima rentabilidad se logra con rotores de unos cien metros de diámetro (la longitud de un campo de fútbol), con los que se puede conseguir una producción eléctrica lo suficientemente elevada, aunque la velocidad del viento sea mínima.

El estudio demuestra que la potencia del viento en Estados Unidos permitiría obtener un billón doscientos mil millones de kilovatios hora anuales de electricidad.

## NOTICIA DE DOS REVISTAS VENEZOLANAS DE POESIA

Que dos revistas de poesía alcancen los números cien y ochenta, es algo no frecuente. Por eso nada más justo que ofrecerles nuestra atención y entusiasmo. Me refiero a dos publicaciones venezolanas: Arbol de Fuego, revista mensual, que ha alcanzado ya su número cien, está pilotada, por esa mujer excepcional, llamada Jean Aristeguieta. Poesía de Venezuela,

que aparece con una frecuencia bimensual, está dirigida acertadamente por Pascual Venegas Flardo.

Si la aparición de una revista lleva consigo el tener que superar multitud de obstáculos económicos, burocráticos, de selección, distribución, etc., el que consigan tan alto número supone un esfuerzo poco menos que titánico. Porque lo lamentable del caso —y de casi la totalidad de las revistas poéticas— es que son los propios directores, quienes han de hacer frente a la financiación, selección, distribución, correspondencia, intercambio, etc.

Ambas revistas abren sus páginas a poetas, consagrados o nuevos, de todas las nacionalidades. Eso sí, para que un poema sea publicado, se le exige, como único requisito CALIDAD.

Arbol de Fuego dedica cuatro números del año a poemas de diversos autores y, los ocho restantes, a dar otros tantos libros de poetas. En el taller de la crítica, comentan libros de poesía actuales críticos de los más diversos países. Por las secciones: Testimonio antiguo y contemporáneo, aparecen poemas destacados de poetas de ayer o de hoy respectivamente.

Poesía de Venezuela lanza, en los seis números del año, nombres de poetas de todas las nacionalidades y, en sus secciones fijas, nos da cuenta de las revistas, los libros del mundo y de Venezuela, que llegan a la redacción. Carlos Murcia no cuenta, en su correo poético español, las noticias más salientes del panorama poético en España.

La labor, en pro de la poesía universal, que realizan Jean Aristeguieta y Pascual Venegas Flardo, reclama y exige no sólo nuestra atención, sino también nuestro aplauso, entusiasmo, apoyo y participación desinteresada. O, mejor aún, dar el grito de alerta para que despierten los que están obligados a abrirles las puertas de ayuda y colaboración. Porque son los organismos nacionales y grandes empresas, quienes deben hacer viable que no se malogren publicaciones como éstas, nacidas solamente, para lograr que la creación poética tenga un cauce por donde caminar.

# Lo bueno es... que el hogar hace familias

Familias que necesitan nuevos hogares. Dignos, confortables, humanos. Para alquilarlos, para comprarlos, para estar seguros bajo un techo estable.

Las Cajas de Ahorros Confederadas, desde siempre, han dedicado muy especial interés a la promoción de viviendas, sobre todo a las de nivel más modesto. Créditos a promotores, a constructores, a particulares para su acceso a la propiedad...

No son programas, sino realidades. Son más de un billón trescientos mil millones los actualmente destinados por las Cajas a todos los sectores del desarrollo: siderúrgicas, eléctricas, astilleros, autopistas... viviendas... hogares...

El símbolo de las Cajas de Ahorros vela atentamente por una mejor vivienda para las familias españolas.

EL INTERES  
MAS  
DESINTERESADO

**Cajas de Ahorros Confederadas**

Domiciliación de pagos • Tarjeta 6.000 • Pago de haberes y pensiones • Cheques de viaje

Caja de Ahorros Provincial de Albacete • Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Valencia

**AZULEJOS Y PAVIMENTOS RODILLA**  
OFRECE A CONSTRUCTORES Y ALMACENISTAS  
Azulejos blancos, Colores, Serigrafía, Reactivos y Pavimentos Cerámicos.  
Santa Teresa, 5  
ALMACEN: Carretera Onda-Villarreal  
ONDA (Castellón)

# NARRO

## AZULEJOS



## INAUGURACION DE LA NUEVA EXPOSICION DE NARRO ALBAÑILERIA

La empresa Narro albañilería, inauguró el sábado, día 30, los nuevos locales que pone a disposición del público de Albacete y provincia.

La trayectoria de la empresa Narro, dedicada a la actividad de reformas de locales comerciales, viviendas, etc., colocación de azulejos, parquets y pavimentos cerámicos, con una acreditada plantilla de especialistas en su actividad, pone un

hito en su desarrollo con la apertura de esta gran exposición donde se pueden admirar los detalles de la colocación de la gama de parquets, pavimentos y saneamiento, con accesorios de línea elegante y futurista.

Deseamos a Narro el mayor éxito en la ampliación de sus locales para un mejor servicio en su especialidad.



El Padre Peña, en la bendición del nuevo establecimiento.

# DEPORTES

Amistoso en Villarrobledo

## VENCIO EL ALBACETE (1-0)

El encuentro resultó entretenido, con superioridad técnica del Albacete y dominio del Villarrobledo

Flores marcó el único gol del partido

La fecha en blanco del domingo, por el asunto de los árbitros murcianos y los que no son murcianos, la cubrió el Albacete con un partido amistoso en Villarrobledo, donde se vive un buen momento futbolístico, con su peculiar embalado hacia el ascenso —por lo menos es el líder de la primera regional, por ahora—, con un buen cuadro de jugadores y muchas esperanzas de recobrar la aureola que tuvo en épocas pasadas, cuando llegó a militar en Segunda División. Registró su Campo de la Virgen una excelente entrada; el público —entre el que se encontraban bastantes aficionados de la capital, ilustrado su viaje a Alicante— lo pasó entretenido, aunque el encuentro no tuvo mucha calidad.

**ARBITRO Y ALINEACIONES**  
A falta de un árbitro oficial, dirigió el choque un aficionado que sabe de estas cosas: Aurelio Herráez, que cumplió con decoro su misión.  
Los equipos formaron:  
Villarrobledo: Gómez (Raúl); Blanco, Carrascosa, Jerónimo; Juanito; Angel, Lino (Falin); Losa, Molowny, Lara (Lerma) y Fernando (Barrocho).  
Albacete: Carcelén; Moni, Torres, Vallejo, Flores, Vega (Leo); Avilés; Hernáez (Segura); Navazos, Flores y Juanito (Flores).  
**EL GOL EN LA PRIMERA PARTE**  
En general, el partido fue en tira y encoge, con mayor iniciativa del Villarrobledo y

mejor técnica del Albacete. En la primera parte —en cuyo período se vieron las jugadas más brillantes— el dominio local se vio contenido eficazmente por la defensa del Albacete, siendo éste el que creó las situaciones de más peligro, como un cabezazo de Hernáez, a los pocos minutos de juego, que Gómez interceptó apuradamente con el pie.  
El Villarrobledo hilvanó su juego con mucha velocidad y entusiasmo, pero la labor de Vega y Avilés, en el centro del campo, así como la barrera que formaron atrás Torres y Vallejo, neutralizaron ese empuje, pero sin que como respuesta se intentara practicar un juego a tono con la categoría del cuadro de la capital.  
El único gol del partido se produjo, a los 43 minutos de juego, en un fallo de Jerónimo, que al intentar ceder un balón a su portero, dejó el cuero a merced de Flores (el chico fichado por el Atlético Albacete), que batió a Gómez, con facilidad.  
**BAJO LA CALIDAD DESPUES DEL DESCANSO**  
Después del descanso, ambos equipos introdujeron numerosos cambios, y decayó la calidad del juego, aunque, en líneas generales, se mantuviera la tónica de mayor agresividad del Villarrobledo y sistema de contención albacetense.  
A última hora Flores tuvo una ocasión clarísima para haber aumentado la cuenta albacetense, aunque, en verdad, que el Villarrobledo también tuvo otras, no tan

fáciles, pero sí factibles para haber igualado el marcador.

## Guía Deportiva de Albacete 1976

La Delegación Provincial de Educación Física y Deportes ha editado —primorosamente, en "Artes Gráficas Fuentes"— con el patrocinio de la Caja de Ahorros Provincial la "Guía Deportiva

de Albacete 1976", a la que nuestro gobernador civil, presidente de la Junta Provincial, don Moisés Arrimadas, ha puesto el siguiente prólogo:

Empeño importante éste de la "Guía Deportiva" de nuestra provincia, cuyo pórtico lo constituye mi breve y modesta colaboración.

Está Albacete en un momento clave, aunque difícil, de su despegue y de su acompañamiento al ritmo de la vida nacional. Y al referirme a despegue y acompañamiento también pienso, naturalmente, en esa parcela, definida y decisiva, que es el deporte, en su tripe aspecto de práctica física, forja mental y distracción espectacular. Al igual que en otras inquietudes de su quehacer, Albacete quiere también hacer acto de presencia en el concierto nacional. Y, poco a poco, pero con modesta firmeza lo va consiguiendo.

Es preciso partir de la base. De ahí, la necesidad de llevar la buena nueva del deporte a los más apartados confines de nuestra provincia. Llevarla en su doble vertiente de las necesarias instalaciones y la debida mentalización. Consiguiendo este imprescindible objetivo, se puede intentar el ambicioso salto a una efectiva presencia de nuestros deportistas en el marco regional y nacional.

No es éste el momento de los balances. Pero, en la conciencia de todos late la satisfacción de que estamos —aunque lejos aún de la meta— en el camino correcto.

Si todo esto se ha conseguido, si todo esto se irá, paulatinamente, consiguiendo, se debe, de forma principal, a la entrega, al amor al deporte, al sacrificio y al desinterés de los hombres de nuestra provincia, junto con el esfuerzo y apoyo de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes.

MOISES ARRIMADAS ESTEBAN

Gobernador civil y jefe provincial del Movimiento

Comentario a la frustrada jornada balompédica

## INTOLERABLE POSTURA ARBITRAL

Por esta vez no podemos comentar la jornada ligera relacionada con la Regional Preferente Murciana, ello como consecuencia de no haberse llevado a efecto por las razones de todos conocidas.

Una pena, desde luego, ese alto en el camino por obra y gracia de ese planete de los colegiados que, aprovechándose de tener la sartén por el mango, ha dado lugar a esa nada deportiva jornada que ha

suscitado no pocos comentarios, la mayoría en desacuerdo con el proceder de los señores árbitros, prefiriendo obrar a la tremenda, con el natural escándalo a esfera nacional, y el consiguiente perjuicio económico a los clubs, y no optando otros cauces más normales para tratar de solucionar su problema como son el diálogo y la buena compostura. Todo antes que dar lugar a ese aldabonado tan poco grato que ha supuesto paralizar el desarrollo futbolístico regional en tres provincias, pagando las consecuencias los menos culpables, clubs y aficionados.

No somos nosotros para analizar si los señores del pito silencioso Hevan o no razón en sus exigencias o pretensiones que ha motivado este no pequeño lío; pero la verdad del caso es que no estamos de acuerdo con el procedimiento empleado. Todo, menos dar lugar a entorpecer de esa forma el calendario en un montón de equipos y categorías.

Repetimos, con ese forzado descanso balompédico no estamos de acuerdo. De ninguna de las maneras. Y Dios quiera que no se prolongue.

Esa es mi modesta pero clara opinión. Allí cada cual con lo que estime oportuno sobre el particular.

Y en ese repetido NO, se encierra en esta ocasión el comentario a la jornada del domingo.

OILIME

## AURELIO: "ME HA GUSTADO EL ALBACETE, PERO..."

A raíz de este encuentro conversamos con Aurelio, el que fuera gran portero del Villarrobledo, y ahora gestor máximo de la nueva etapa de su equipo; promotor del esfuerzo colectivo por recuperar el ambiente de otras épocas.  
—¿Cómo has visto al Albacete?  
—Me ha gustado, pero...  
—¿Sígue.  
—Pienso que no está a punto para alcanzar las metas de ascenso. Ya he visto que le han faltado hombres importantes como pueden ser Lico y Antón, y he comprobado que lleva algunos jugadores de buena técnica, pero, repito, el conde tiene que ir más para adelante. Aunque debo decir que éste es un juicio

muy especial, de un partido en el que nada nos jugábamos ninguno de los equipos.  
—Y el Villarrobledo, ¿qué tal?  
—Vamos a luchar con nuestro mejor entusiasmo por el ascenso. La Liga es muy larga, pero hay buen espíritu y ambiente.  
—¿Y la cosa económica?  
—No tenemos problemas, después de las operaciones que hicimos con el traspaso de Márquez al Hércules, club éste al que también cedimos a Lara, y, posteriormente, a los hermanos Jiménez al Elche. Todo esto nos ha proporcionado unas buenas disponibilidades económicas, contando, además, de que nuestros fichajes no son caros...  
—Suerte.

POR EL EMPATE DEL HERCULES

## CRISIS EN EL BARCELONA

BARCELONA, 1 (Alfíl). —El empate cedido por el Barcelona ayer ante el Hércules ha traído como consecuencia la grave escisión de la directiva azulgrana, con la dimisión de cuatro miembros de la Comisión Deportiva.

Se trata de los señores Ferrán Ariño, Joan Antonio Audet, Jacinto Borrás y Albert Conejos, que han hecho pública su dimisión en una nota firmada y rubricada en la que exponen las razones de su decisión.

La nota dice lo siguiente: "Dadas las circunstancias que se produjeron en el interior de los vestuarios al término del partido del pasado domingo, culminación

de otros hechos que se han producido desde el inicio de la temporada que se apartan substancialmente de nuestro modo de entender el club, en las que se puso en evidencia una vez más la falta de autoridad y disciplina, los miembros de la Comisión Deportiva han presentado al presidente señor Montal su dimisión irrevocable. Esta dimisión se hace extensiva para los cargos de presidente y vicepresidente del Barcelona Atlético.

No creemos admisible la utilización de vocablos obscenos e insultos gravísimos, ni podemos consentir que el capitán se permita pro-

poner una reunión de los jugadores para discutir si dejan entrar o no en el vestuario a ciertos directivos que, por otro lado, no hacen otra cosa que estar a su servicio.

Con nuestra dimisión esperamos evitar males mayores, tomando en el futuro las medidas oportunas, y facilitamos la necesaria tranquilidad y sosiego que permitan los triunfos que lleven a la consecución de la Liga.

Con esta nota damos por zanjado el asunto y nos negaremos totalmente a cualquier tipo de declaraciones o manifestaciones en la creencia de que nuestra postura es la más conve-

niente para el club que, en primer término, debería ser el único objetivo de todos. En el momento oportuno esperamos poder ser más explícitos, consecuentes a la información que merecen nuestros socios y seguidores."

Aparte de los hechos a que hace referencia la nota, al finalizar el partido de ayer tuvo otros incidentes, al ser insultado el presidente del club, don Agustín Montal, por un grupo de aficionados, que cuando aquél se disponía a abandonar el recinto en su coche, tiraron colillas encendidas en el interior del vehículo y golpearon furiosamente éste.

# DEPORTES

## DOBLE JORNADA CICLISTA, PERO EN BLANCO

### Aplazadas las dos pruebas anunciadas para el domingo en nuestra capital

El próximo día siete, nueva fecha de celebración

En contra de lo programado, el domingo fue jornada en blanco para el ciclismo albacetense, lo mismo que el fútbol regional. Pero lo de las bicicletas no fue por plante arbitral, por huelga de los colegiados, cosa ésta muy en moda, sino porque a la hora de la salida no había corredores suficientes con arreglo, al reglamento federativo.

Eso pasó en la importante carrera matinal, la patrocinada por la Obra Sindical de Educación y Des-

canso, en la que se ponía en juego el título provincial de dicha Obra, reservada a corredores aficionados de primera y segunda categoría, con un capítulo superior a veinte mil pesetas, entre los metálicos y trofeos. Pero sin duda alguna no les pareció suficiente a los corredores de casa, ya que varios de ellos se fueron a competir en una prueba anunciada para la misma hora en una ciudad almeriense, concretamente Albox. Y algo parecido sucedería con los

alicantinos y murcianos, éstos huyendo del frío de Albacete y encontrando más facilona la referida carrera almeriense.

Y enteramente lo mismo en la proyectada prueba de por la tarde, la edición número doce del Trofeo Virgen de los Llanos, igualmente con un título campeonil provincial en disputa, el de Juveniles. También prueba de carácter nacional, muy bien dotada de premios en metálico y tres magníficos trofeos, totalizando ese capítulo muy próximo a los cuatro mil duros, lo que para la categoría de Juveniles A y B está, pero que muy bien. Claro que de estas categorías juveniles son muy escasas las licencias extendidas por la Federación de Albacete en la presente campaña, pero, de todas formas, si con un número suficiente para intervenir en ese campeonato. De todos esos corredores albacetenses, solamente hizo acto de presencia Juan José Verdú Barbero, sin duda el más calificado aspirante al mencionado título.

Claro que a estas alturas precisamente, ya en los finales de la temporada oficial, son muchos los corredores que semanas antes decidieron dar por concluida la campaña, sobre todo los de las categorías superiores. De todas formas consideramos que no tiene justificación la "espantá" de una gran parte de corredores albacetenses ante esa doble jornada dominguera como cierre de temporada, con dos importantes pruebas en las que en una y en otra se ponía en juego el título de Campeón Provincial.

Las referidas pruebas, según decisión de los organizadores del Club Ciclista Albacete de Educación y Descanso y Club Ciclista El David, han sido aplazadas, por lo que, Dios mediante, se celebrarán el próximo domingo, día siete. He aquí por donde sin pensarlo y en contra de lo acostumbrado, la temporada ciclista albaceteña se prolonga una semana más.

### Campeonato Mundial de Fútbol TRIUNFO DE EGIPTO SOBRE ETIOPIA

ADDIS ABABA, 1. (A'fil).— Egipto derrotó a Etiopia por dos tantos a uno, en partido disputado anoche en esta capital, correspondiente a la fase previa del Campeonato del Mundo de Fútbol.

## RESULTADOS DEL DOMINGO

### PRIMERA DIVISION

Elche, 0; At. Madrid, 1  
Betis, 5; Español, 1  
Las Palmas, 2; R. Sociedad, 0  
Santander, 1; Celta, 0  
R. Madrid, 2; Valencia, 0  
Málaga, 2; Zaragoza, 1  
Salamanca, 3; Burgos, 1  
Ath. Bilbao, 4; Sevilla, 0  
Barcelona, 1; Hércules, 1

### SEGUNDA DIVISION

S. Andrés, 1; Getafe, 1  
Barcelona Tt., 0; Tarrasa, 1  
Alavés, 3; Córdoba, 0  
Valladolid, 3; Coruña, 1  
Jaén, 3; Oviedo, 1  
Granada, 1; Levante, 0  
Tenerife, 0; Pontevedra, 1  
Huelva, 2; Castellón, 0  
C. Sotelo, 1; Cádiz, 1  
Gijón, 1; Rayo Vallecana, 1

### TERCERA DIVISION (Grupo primero)

Sestao, 1; Baracaldo, 1  
Guernica, 5; Guecho, 0  
Eilbao Ath., 1; Basconia, 0  
Arosa, 1; Ensidesa, 1  
Caudal, 0; Gijón, 1  
Ferrol, 3; Langreo, 1  
Torrelavega, 2; G. Peña, 0  
Arenas, 2; Lugo, 0  
Laredo, 1; Compostela, 1  
Orense, 2; Naval, 1

### (Grupo segundo)

Talavera, 2; Moscardó, 1  
Palencia, 0; Tuledano, 0  
Osasuna, 1; Pegaso, 1  
Zamora, 3; Ponferradina, 2  
Calahorra, 0; At. Madrileño, 3  
Carabanchel, 0; Logroñés, 0  
Torrejón, 1; Touring, 1  
Leonesa, 3; S. Sebastián, 0  
R. Unión, 3; Mirandés, 1  
Castilla, 1; Lagún Onak, 0

### (Grupo tercero)

Eldense, 0; Yeclano, 0  
Olimpico, 1; Lérida, 0  
Vinaroz, 1; Aragón, 1  
Reus, 2; Mallorca, 0  
Huesca, 3; Poblense, 1  
At. Baleares, 4; Acero, 0  
Ibiza, 2; Tarragona, 1  
Sabadell, 1; Gandía, 0  
Villena, 2; Onteniente, 2  
Constancia, 0; Girona, 3

### (Grupo cuarto)

Portuense, 1; Sevilla At., 2  
S. Fernando, 3; Valdepeñas, 3  
Murcia, 4; Badajoz, 0  
G. Melilla, 2; Diter Zafra, 2  
Almería, 2; Jerez, 0  
Cacereño, 0; Linares, 0  
Guadalajara, 1; Orihuela, 1  
Betis Dep., 2; Ceuta, 2  
Jerez Ind., 2; Algeciras, 0  
Descansa: Mérida

### PARTIDOS PARA LA PROXIMA JORNADA

#### PRIMERA DIVISION

Elche-Betis  
Español-Las Palmas  
R. Sociedad-Santander  
Celta-R. Madrid  
Valencia-Málaga  
Zaragoza-Salamanca  
Burgos-Ath. Bilbao  
Sevilla-Barcelona  
At. Madrid-Hércules

#### SEGUNDA DIVISION

Getafe-Gijón  
Tarrasa-San Andrés  
Córdoba-Barcelona At.  
Coruña-Alavés

### PREFERENTE MURCIANA

Oviedo-Valladolid  
Levante Jaén  
Pontevedra-Granada  
Castellón-Tenerife  
Cádiz-Huelva  
R. Vallecana-C. Sotelo

### ALBACETE-HELLIN

Lorca-Alicante  
Abarán-Pinatar  
Muleño-Cartagena  
Juventud-Torrevieja  
Molinense-ALMANSA  
Cotillas-Huercaleense

### Imperial-Cieza Ilicitano-Olimpico Callosa AT. ALBACETE

### PRIMERA REGIONAL MURCIANA

VILLARROBLEDO-Aguilas  
Ceuti-MADRIGUERAS  
Caravaca-POZO CAÑADA  
San Miguel-Mazarrón  
Roldán-Torre Pacheco  
Bala Azul-LA RODA  
Santomera San Javier  
Espinardo AT. TOBARRA  
Olimpia-Ilorcitano  
Minera-MASER HELLEN

## CLASIFICACIONES

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
At. Madrid	8	6	0	2	14	7	12 + 4
Real Madrid	8	5	1	2	16	9	11 + 3
Valencia	8	4	2	2	19	12	10 + 2
Barcelona	8	4	1	3	16	9	9 + 1
Santander	8	4	1	3	8	8	9 + 1
Sevilla	8	3	3	2	6	8	9 + 1
Español	8	4	1	3	14	17	9 + 1
Las Palmas	8	4	0	4	11	11	8
Ath. Bilbao	8	3	2	3	11	11	8
Hércules	8	3	2	3	5	7	8
Málaga	8	3	2	3	5	8	8
Real Sociedad	8	3	1	4	11	11	7 - 1
Betis	8	3	1	4	11	11	7 - 1
Celta	8	3	1	4	7	7	7 - 1
Salamanca	8	3	0	5	9	11	6 - 2
Burgos	8	2	2	4	9	12	6 - 2
Zaragoza	8	2	1	5	12	16	5 - 3
Elche	8	1	3	4	7	13	5 - 3

### SEGUNDA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Gijón	9	5	4	0	15	4	14 + 4
Ca'vo Sotelo	9	4	4	1	11	8	12 + 2
Jaén	9	4	3	2	11	7	11 + 1
Rayo Vallecana	9	4	3	2	7	7	11 + 1
Córdoba	9	4	2	3	12	8	10 + 2
Getafe	9	4	2	3	13	9	10 + 2
Tenerife	9	4	2	3	11	10	10
Huelva	9	4	2	3	8	10	10
Tarrasa	9	3	3	3	8	6	9 + 1
Valladolid	9	3	3	3	14	13	9 - 1
Cádiz	9	3	3	3	11	11	9 + 1
Coruña	9	2	5	2	7	8	9 + 1
Pontevedra	9	2	4	3	10	11	8
Alavés	9	2	4	3	10	12	8 - 2
Levante	9	3	2	4	10	13	8
Oviedo	9	4	0	5	10	14	8
San Andrés	9	2	3	4	7	8	7 - 3
Granada	9	2	2	5	9	14	6 - 4
Barcelona At.	9	2	2	5	6	12	6 - 4
Castellón	9	1	3	5	9	14	5 - 4

## TINTORERIA

# LA MODERNA

Nuevo número de teléfono

**228924**

Méndez Núñez, 7 - ALBACETE

## AGROYBERSA RIEGOS

### LA QUINIELA PREMIADA

ELCHE-AT. MADRID	2
BETIS-ESPAÑOL	1
SANTANDER-CELTA	1
R. MADRID-VALENCIA	1
MALAGA-ZARAGOZA	1
SALAMANCA-BURGOS	1
ATH. BILBAO-SEVILLA	1
BARCELONA-HERCULES	X
ALAVES-CORDOBA	1
VALLADOLID-CORUÑA	1
JAEN-OVIEDO	1
GRANADA-LEVANTE	1
HUELVA-CASTELLON	1
CALVO SOTELO-CADIZ	X

## AGROYBERSA RIEGOS

### DOCE MIL DUROS A LOS "PLENOS"

MADRID, 1. (Alfil). — Resultados de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas, correspondientes a la jornada número 9:

Columnas: 91.968.091.  
Recaudación: 689.760.682.  
55 por ciento de premios: 379.368.375.  
Reparto provisional:  
126.456.125 pesetas, a repartir entre premios de primera categoría con 14 aciertos (provisionalmente 2.073 columnas, a 61.002 pesetas cada una).

126.456.125 pesetas, a repartir entre premios de segunda categoría con 13 aciertos (provisionalmente 80.903 columnas, a 1.563 pesetas cada una).

126.456.125 pesetas, a repartir entre premios de tercera categoría con 12 aciertos (provisionalmente 795.059 columnas, a 159 pesetas cada una).



# LA POLITICA, HOY

# HOY, ELECCIONES EN U.S.A.

## INCIDENTES EN UNA ASAMBLEA DE CC. OO. DEL METAL, EN BARCELONA

Diversos incidentes se produjeron en una asamblea de Comisiones Obreras del Metal entre dos grupos de militantes, que culminaron con agresiones físicas por ambas partes.

Los incidentes comenzaron al considerar un grupo de asistentes a la asamblea que el Secretario Permanente de Comisiones pretendía tomar decisiones sin consultar a la base.

El grupo de militantes de Comisiones que no estaban de acuerdo con la postura del Secretariado ha enviado un comunicado a los medios informativos en el que señalan que el sector mayoritario de CC. OO. ha iniciado un proceso de expulsión de los hombres que no participan de los criterios y opiniones del Secretariado.

Por otra parte, los militantes de CC. OO. añaden en su comunicado que cuando ellos apoyaron la entrada de otros miembros de Comisiones a la asamblea, que estaban en el exterior del recinto, se produjo una fuerte discusión y ataques personales, tras lo cual abandonaron el local.

## DETENCION DE FALANGISTAS, EN MADRID

El domingo fueron detenidos, mientras repartían propaganda, dos miembros de la Falange Española y de las JONS (la autodenominada auténtica), que preside Pedro Conde Soladana, según un portavoz de aquella.

De los dos detenidos, uno de ellos ha sido puesto en libertad anoche y el otro permanece a disposición del Juzgado de Guardia, en el Palacio de Justicia.

Con éstos son, hasta el momento, catorce los falangistas de este grupo detenidos en Madrid durante el mes de octubre, según el mismo portavoz.

## DETENCION DE UN INDIVIDUO RECLAMADO

## POR EL "TOP", EN CADIZ

Un individuo que se encontraba reclamado por el Tribunal de Orden Público ha sido detenido por la Guardia Civil gaditana.

Este individuo, Luis María Vallinas, de 26 años natural de Gordoncillo (León), estaba reclamado por tenencia ilícita de armas y como autor de numerosos hechos delictivos.

Según parece, jactándose posteriormente, ya en las dependencias del cuartel de la Guardia Civil, de haber participado, en unión de un hermano suyo, llamado Fernando, en acciones terroristas llevadas a cabo por "ETA" en el País Vasco.

## DESESIONES DE DEMOCRATAS INDEPENDIENTES

La representación del grupo de demócratas independientes en Coordinación Democrática no asistirá a la reunión de la Permanente de Plataforma de Organismos Democráticos que se celebrará en Las Palmas el próximo día 4 de noviembre, según un portavoz del grupo.

Las causas que alegan para no asistir es que la delegación designada, entre la que formaba parte el grupo de demócratas independientes, no respeta el acuerdo orgánico adoptado en los plenos de Coordinación Democrática de los días 3 y 23 de septiembre pasados, ni el compromiso adquirido por Coordinación Democrática el 25 de septiembre, en Valencia.

**EDIFICIO CAPITOL**

Apartamentos de 1 y 2 dormitorios. Llave en mano. Muchas facilidades. Información en el propio edificio, Plaza del Caudillo, núm. 9. ALBACETE

## (Viene de la PRIMERA)

desean votar.

En el encortinado recinto de la casilla, muchos electores emitirán su voto valiéndose de una máquina especial para votaciones, utilizada por primera vez en la década de 1890. En ella aparecen los nombres de los candidatos para los diversos cargos locales, estatales y nacionales, junto al símbolo de su partido. Arriba de cada nombre hay una pequeña palanca. El votante tira hacia abajo las palancas correspondientes a los candidatos de su elección, con lo cual sus votos quedan automáticamente registrados. Hay lugares donde el procedimiento ya ha sido computarizado: los votantes hacen su elección perforando hoyos en tarjetas que, a su vez, se introducen en una computadora para llevar cuenta de los votos. En algunas zonas —principalmente rurales— no existen máquinas electorales ni computadoras. Allí los ciudadanos utilizan para votar boletas impresas en las que aparecen los nombres de los candidatos y de su partido.

Al cumplirse el plazo para votar (que no pasa de las 9 de la noche en la mayoría de las comunidades), se cuentan los votos recibidos por cada candidato y se presentan ante un consejo local electoral para su registro. Si todos los votantes del barrio o distrito han votado, se da por terminada la elección en el lugar e inmediatamente se anuncian los resultados. Los comprobantes entregados a los consejos se depositan en una caja de seguridad como medida de protección; un tribunal puede ordenar un nuevo recuento si han ocurrido irregularidades durante la votación o si la elección ha sido muy reñida y el perdedor considera que pudo haber errores involuntarios en su perjuicio. Las máquinas electorales y los sistemas avanzados de comunicación han simplificado enormemente el cómputo de los votos de toda la nación; por su parte, los servicios cablegráficos y las cadenas de radio y televisión mantienen informado al público de los cómputos minuto a minuto. Los resultados oficiales de las elecciones —que difieren de los extraoficiales por fracciones infinitesimales— no se dan a conocer sino meses después.

Aparte de la Presidencia, que está actualmente en manos de los Republicanos, estarán en juego muchos otros cargos de elección popular. Al presente hay 290 demócratas y 145 republicanos en la Cámara de Representantes; todos estos escaños entrarán en disputa. De las 33 senadurías incluidas en las próximas elecciones, 21 están en manos de los demócratas y 10 en poder de los republicanos; los dos senadores

restantes son un "conservador" y un "independiente". Por otra parte, casi todos los Estados elegirán nuevos legisladores locales este año y 14 de los 50 tendrán elección de gobernador. El número de gubernaturas controladas por cada partido ha variado mucho, en favor del Partido Demócrata, que tiene predominio desde hace ocho años. A raíz de las elecciones de 1968 tenía sólo 19 Estados. Para 1972, controlaba ya 30 capitales estatales, y al aproximarse las elecciones de 1976 controla 36. De las 14 gubernaturas demócratas cuentan al presente con 8 y los republicanos 6.

Al sobrevenir las elecciones presidenciales, los políticos y los especialistas solían hablar del "efecto del faldón", el caso de un candidato popular a la Presidencia que, se decía, llevaba a la conquista de cargos públicos a otros candidatos de su partido. Hoy día, sin embargo, una cantidad cada vez mayor de ciudadanos distribuyen sus votos entre diferentes partidos, con lo cual va disminuyendo notablemente la capacidad de un candidato presidencial de ganar sufragios para sus compañeros de partido. Por ejemplo, aunque Nixon logró un triunfo arrollador en 1972, su partido perdió 35 escaños en la Cámara de Representantes. En 1960 Kennedy ganó la Presidencia, pero el Partido Demócrata perdió 20 asientos en la propia Cámara. (El vicepresidente es elegido junto con el presidente, de manera que siempre es del mismo partido.)

Una peculiaridad de las elecciones presidenciales consiste en que si bien los nombres de los aspirantes a la Presidencia aparecen en las boletas o las máquinas, técnicamente los ciudadanos no votan directamente.

mente por ellos mismos situaciones en disputa este año, no por un cuerpo de electores. Estos electores, designados en los 50 Estados y el Distrito de Columbia, pasan a integrar el Colegio Electoral. Puesto que cada Estado tiene derecho a nombrar tantos electores como escaños tenga en el Congreso de los Estados Unidos, el total de electores es de 538 (el Distrito de Columbia puede designar tres electores, aunque sólo tiene un asiento sin derecho de voto en el Congreso). Para alcanzar la Presidencia, un candidato debe contar con la mayoría de los votos electorales: 270 es el número mágico. La distribución de los escaños, en la Cámara de Representantes se revisa cada 10 años para adecuarla a las cifras arrojadas por el censo decenal de población. Según el censo de 1970, California ha superado a Nueva York para convertirse en el Estado más populoso, con 45 votos electorales (cinco más que en 1960). Nueva York se quedó con 41 votos; una pérdida de dos. Tanto Illinois como Texas cuentan con 26 votos.

**LOS PRIMEROS VOTOS DESDE LONDRES**  
LONDRES, 1 (Efe).—Los primeros votos depositados para las elecciones presidenciales de los Estados Unidos han sido enviados por avión desde Londres a Nueva York esta noche, bajo fuerte

guardia de seguridad.

Las papeletas de voto, en una valija marrón, fueron enviadas en automóvil desde la embajada de los Estados Unidos al aeropuerto de Heathrow al cargo de tres funcionarios de Seguridad de una compañía de Correos privados.

Uno de los guardas, Gar Nicholls, a compañía la valija que ha sido subida a un avión "Boeing 747", de la "Pan American" como equipaje normal a Nueva York. Allí va a ser entregada a otra correo.

La valija no va "esposada" a Nicholls, pero su contenido está protegido por una cerradura de combinación triple.

## SUBE LA GASOLINA, EN INGLATERRA

LONDRES, 1 (Efe).— La compañía "Esso" ha subido hoy el precio de la gasolina para el consumidor británico.

La subida anunciada es de 2'5 peniques (20'40 pesetas) por galón y entrará en vigor a partir del próximo sábado.

"British Petroleum", "Shell" y "Texaco" habían subido el precio de la gasolina en la última semana. Con esto, el precio de venta al público de la gasolina en Gran Bretaña alcanza un promedio de 80 peniques (unas 75 pesetas) por galón de 4'54 litros.

## Nuevo director de "Región", de Oviedo

OVIEDO, 1 (Cifra).— El periodista José Antonio Cepeda González ha sido designado director del periódico "Región", de Oviedo.

El nuevo director venía desempeñando en el mismo las funciones de especialista en asuntos políticos, militares y artísticos.

Sustituye en el cargo a Ricardo Vázquez Prada, que pasa a ocupar un alto cargo en el Consejo de Administración del diario, tras haber permanecido en el mismo durante cuarenta y cuatro años, en los que treinta y dos desempeñó las funciones de director.

## Catastrófico incendio en Catania

### Más de doce horas ardiendo unos almacenes de juguetes

CATANIA (Italia), 1 (Efe).—Doce horas después de haberse declarado un gran incendio esta mañana en pleno centro de Catania —que podría ser de carácter doloso—, no pudo ser extinguido aún.

Centenares de bomberos trabajan sin descanso en la lucha contra las llamas, después de haber conseguido, mediante grandes aspiradores, extraer el humo que se había concentrado en los almacenes. Esto permitirá, en las próximas horas, atajar el siniestro en sus principales focos, que están en los sótanos.

Mientras que los servicios contra-incendios se afanan en extinguir el fuego, la Policía trata de

esclarecer las causas del mismo, que ha producido daños ingentes y no calculables por ahora.

Las pistas sobre un origen doloso se han afianzado esta noche, a través del testimonio de un hombre, quien ha declarado a la Policía que, poco después de ver las primeras llamas, observó que dos jóvenes huyeron de la zona, con dos bidones de plástico.

También los expertos del Servicio de Bomberos consideran que el fuego no tuvo un origen casual en cuanto se ha iniciado en puntos diversos de la zona comercial que prácticamente ha destruido. Podría tratarse de una venganza contra el propietario de un almacén de

juguetes, quien, al parecer, ha recibido recientemente amenazas de un grupo de "protectores".

## DISCREPANCIAS...

(Viene de la página primera)

tre lo que dicen los murales y las declaraciones oficiales. Algunos especulan con la posibilidad de que los murales se hayan anticipado y el ministro queda constreñido a "un asunto de procedimiento".

Li Hsien-nien, figura política moderada que estuvo íntimamente vinculado con Chou En-lai, es uno de los hombres cuyo nombre ha sonado más insistentemente para el cargo de primer ministro.

## "PLUS ULTRA"

Compañía Anónima de Seguros Generales AGENTES GENERALES PARA ESTA PROVINCIA: D. Mariano y D. Enrique Romero González y D. Mariano Romero Cuenca. Comunican a todos sus amigos y clientes, que el nuevo número de teléfono es el

22 56 48

## SE ALQUILA LOCAL

En Blasco de Garay, 44, próximo a María Marín con 100 metros aproximadamente, cuarto de aseo y con pavimentación de terrazo.

Razón: Teléfono 22 01 96

GABINETE

GESTORIA



INMOBILIARIO  
TECN. COMERCIAL

MARTINEZ  
VILLENNA, 11  
Teléfono 226608  
APARTADO 215  
ALBACETE



IGNACIO VALERO

PISOS

CENTRO Albacete muy cuidado - 243 m2. - calefacción.

CENTRO Albacete 4 habitaciones - total 650.000 pesetas.

ESTRENAR calefacción y ascensor - 200.000 entrada.

CINCO habitaciones - 2 baños - ascensor - total 875.000.

ESTRENAR con cochera, 4 habitaciones, total 875.000.

CALLE Albarderos - calefacción, 150 m2. a estrenar.

NUEVO cuatro habitaciones, total 875.000.

MUY CENTRICOS a estrenar, cochera-5 habitaciones - calefacción y ascensor.

FISO con cochera, 4 habitaciones - 673.000, más hipoteca.

ESTRENAR calle San Antón, calefacción y ascensor - 100 m2.

OPORTUNIDAD, a tres minutos Plaza Caudillo - muy reformado - 4 habitaciones - salón duplex - total 750.000.

DESDE 400.000 entrada, pisos 150 m2. - calefacción a estrenar, en Torres Quevedo.

LOCALES

ENTREPLANTA calle Octavio Cuartero, 128 m2.

ENTREPLANTA 200 m2. calle Concepción - terminada.

VENTA o alquiler, local céntrico, 130 m2.

VENDO local 160 m2. entrada camiones - oficinas - servicios - totalmente terminado.

LOCAL chaflán Puerta Murcia 100 m2. barato.

Lea

LA VOZ DE ALBACETE

IMPORTANTE.—NUESTRA BOLSA INMOBILIARIA APARECE TODOS LOS MARTES EN ESTE DIARIO.—SOLICITE INFORMACION, DE 6 a 8 TARDE.

LOCAL 800 m2., 200 cubiertos - entrada camiones - 4.000 pesetas m2.

MAGNIFICA inversión local calle Rosario, 450 m2.

LOCALES carretera Madrid, magníficamente situados.

LOCAL 90 m2. calle Bernabé Cantos.

TRASPASOS

CARNECERIA - PESCADERIA zona muy habitada - poca competencia - muy barata.

EN CALLE MAYOR negocio paquetería - local 60 m2.

CALLE Tesifonte Gallego, 40 m2. totalmente instalado.

VARIOS

CHALET individual, centro Albacete, edificado 150 m2.

CASA dos plantas en Arquitecto Vandellvíra se vende.

VENDO industria bollería y confitería con local 170 m2 en pleno funcionamiento.

VENDO finca recreo señorial propia residencia verano - casa señores - casa servicio - piscina - luz - teléfono.

VENDO 10.000 m2. cerca Albacete - chalet - piscina.

VENDO finca rústica cereal - mucha caza - 105 Hs.

ALQUILERES

PISOS con cochera - calefacción y ascensor.

DEMANDAS

COMPRO casas antiguas pago contado.

COMPRO solares mínimo 200 m2. pago contado.

SI DESEA alquilar, comprar o vender, acuda a profesionales especializados.



# Los máximos trofeos a Dámaso González en el festival de Alicante

Lleno de los de gala, en el coso de la plaza de España en el festival taurino organizado por el gobernador civil de Alicante en pro de las obras sociales. Se lidiaron reses de Pio

Tabernero de Vilvis, de Salamanca, desiguales de presentación y con la mayoría acusando escasez de fuerzas en remos y cuartos traseros. Diego Puerta lanceó aseado de capa y con la franela

prodigó una faena mimosa, cuidando de que el toro no se le derrumbara. Mató de una estocada sin puntilla. Ovación y saludos.

En segundo lugar actuó Paco Camino, que brindó al gobernador civil y se enfrentó a un toro con algo más de gas que el anterior. El de Camas supo aprovechar las pocas condiciones que le prestaba su enemigo y sacar pases sobre ambas manos de caidad y arte. Mató de una estocada caída y se le concedió una oreja.

Dámaso González lidó el tercero de la tarde, al que recibió con unas verónicas y chicuelinas que se ovacionaron. Brindó al público y realizó una faena de las de su marca, con esos pases enzarzados que algunos llaman circulares, intercalando derechazos y naturales, adornándose con molinetes, espaldinas y desplantes. Mató de media estocada y descabello con la misma espada. Se llevó las dos orejas y el rabo.

La cuarta plaza del festejo la ocupó el alicantino José Mari Manzanares. Recibió a su enemigo con unas verónicas primorosas, y, después de brindar al respetable, inició la faena de muleta con unos pases por alto al rematar los cuales el toro se pegó una voltereta que le hizo perder fuerza y colocarse un poco a la defensiva. Manzanares sacó varias series de derechazos, naturales y redondos, adornándose con molinetes, abaniquos y desplantes. Mató de una estocada de la que rodó el toro sin puntilla y cortó las dos orejas y el rabo.

Luis Francisco Esplá, otro matador alicantino, al rematar la serie de verónicas con la que recibió al toro fue volteado aparatosamente, quedando magullado. Brindó al gobernador civil y visiblemente mermeado de facultades realizó una faena sobre ambas manos, rematada con afarolados, revolveras y

pases de pecho. Se adornó con abaniquos por la espalda y desplantes acariciando la testuz de la res. Mató de un pinchazo, media estocada caída y algo atravesada y un descabello. Dos orejas y rabo.

El sexto de la tarde le correspondió al novillero, también alicantino y hermano del anterior Juan Antonio Esplá, que con el capote toreó algo precipitado y que al torear con su hermano al lado fueron en unas chicuelinas muy ovacionados.

Con las banderillas en este toro los dos hermanos estuvieron discretos, siendo ovacionados. Brindó al gobernador civil y dio comienzo a la faena de muleta con unos derechazos. Se adornó bien con abaniquos afarolados y desplantes y para matar necesitó de tres pinchazos, una estocada casi entera y descabello. Ovación y vuelta.

Con el sobrero, Juan Antonio, en banderillas, estuvo más acertado sobre todo en el tercer par colocado al quiebro, que fue largamente ovacionado. Tuvo buen sabor su faena de muleta en los molinetes, derechazos y naturales que propinó y las series estuvieron mejor ligadas y rematadas. Mató de una estocada y se le concedieron las dos orejas y el rabo.

## FESTIVAL TAURINO, EN GERONA

GERONA, 1 (Cifra). Festival con motivo de las ferias y fiestas de San Narciso a beneficio de la Cruz Roja. Buena entrada.

Se lidiaron cuatro novillos, muy bravos, de Hidalgo Sánchez y Hermanos, de Jaén.

El matador de toros Javier Batalla, oreja; el rejoneador Pedro Geli "El Balet"; petición de oreja Joaquín Sendra "El Letrado", ovación; en el último, Salvador Vilallonga "El Maletilla de Gerona", ovación.

## En América

### Paco Alcalde cortó oreja en Lima

LIMA, 31. — Plaza del Acho. Primera de la feria del Señor de los Milagros.

Curro Vázquez, ovación y vuelta y ovación.

Rafael Pugo, peruano, silencio y pitos.

Paco Alcalde, oreja y vuelta en su primero. Pasó a la enfermería, conmocionado, en su segundo. Mató al toro Curro Vázquez. Aplausos.—Efe.

## TLAXCALA

TLAXCALA (Méjico), 31.—Corrida de feria. Casi lleno. Toros de Salvador Santoyo, de juego desigual.

Eloy Cavazos, ovación, una oreja y dos orejas.

Curro Rivera, ovación en sus dos primeros. Dos orejas en el otro.—Efe.

## EN VENEZUELA

VALENCIA (Venezuela), 31.—Primera de la Feria de la Naranja. Toros de la ganadería colombiana de Ernesto Gutiérrez. Buena entrada.

Curro Girón, silencio en su primero. Pitos.

Angel Teruel, ovación en sus dos.

El Niño de la Capea, una oreja y dos orejas.—Efe.

## REJONEADORES EN ARANJUEZ

ARANJUEZ, 31. — Corrida de rejones. Novillos de Martín Peñato, buenos en general.

Pérez de Mendoza, petición de oreja y vuelta y dos orejas.

Moreno Silva, una oreja en su primero y dos en el segundo.

João Moura, una oreja en el tercero y dos en el último.—Cifra.

## OREJAS PARA MANOLO ORTIZ, EN TORREMOLINOS

TORREMOLINOS (Málaga), 31. — Tres toros de los Hermanos Vázquez Silva y uno de Vázquez de Troya. Todos flojos de remos. Media entrada en la plaza.

Después del pasillo, se guardó un minuto de silencio, en memoria del apoderado de toreros, José Morales, Fallecido en Madrid.

Manolo Ortiz, en su primero, faena variada. Mata de pinchazo, estocada casi entera y un descabello. Aplausos.

En su segundo, mató de media estocada. Dos orejas, ovación y vuelta.

Curro González, que hace su presentación en la Coste del Sol, a su primero le hizo una faena con mucho temple. Mató de dos pinchazos, una estocada y dos descabellos. Ovación, peti-

ción de oreja y vuelta.

En su segundo, mató de dos pinchazos, estocada y dos descabellos. Palmas.—Cifra.

## FERIA DE LA NARANJA

VALENCIA (Venezuela), 1.—Segunda corrida de la Feria de la Naranja. Buena entrada. Seis toros de José Antonio Garfias "Santiago", regulares, y uno de Vistahermosa, de Cayetano Pastor, para rejones.

Palomo Linares, ovación y vuelta, y palmas.

Fermin Espinosa, "Armillita Hijo", silencio, y una vuelta.

Bernardo Valencia, ovación y ovación y vuelta.

El rejoneador Moreno Pidal, que actuó en cuarto lugar, ovación y saludos desde el tercio.

## SEGUNDA DE LA FERIA DE LOS MILAGROS

LIMA, 1 (Efe).—Plaza de Acho, segunda de la Feria del Señor de los Milagros.

Joaquín Bernadó, en su primero, un aviso y palmas. En su segundo ovación.

Curro Vázquez, silencio, y dos orejas y vuelta, devolviendo prendas.

Agustín Parra "Parrita", ovación y vuelta, y aplausos.

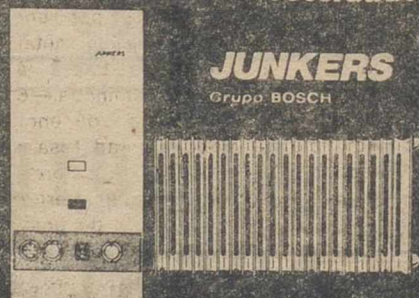
"Para no quemar su dinero" Los generadores de calefacción a gas

# JUNKERS

se adaptan cada momento a sus necesidades.

Esta es una de las grandes ventajas de Junkers, la potencia calorífica del generador se ajusta automáticamente a las necesidades variables de su vivienda, por lo que el consumo de un combustible, ya de por sí barato, es mínimo.

Además, la técnica JUNKERS garantiza una calefacción central a gas más cómoda, limpia y segura. Consultenos, tenemos modelos que se adaptarán exactamente a sus necesidades... en todo momento.



DISTRIBUIDOR OFICIAL:

DAVASA

Rosario, 33

Tels.: 21 45 86/21 45 87-ALBACETE

TELEVISION

MARTIN FERRAND Y "SABADO, CINE"

Películas aptas para todos (en edad, saber y gobierno)

"Sábado, cine", es un nuevo espacio para las noches de los sábados y perteneciente a la nueva programación correspondiente al cuarto trimestre. Será su director el conocido periodista Manuel Martín Ferrand y contará con la colaboración de Francisco Moreno y la asesoría de Pumares, desde Madrid y de Figueras, por el Centro de Producción de Programas de Barcelona. Con Martín Ferrand, hemos hablado sobre el programa y él nos hace especial hincapié en no decirnos los títulos de las películas que compondrán "Sábado, cine", dado que hay ligeros problemas con las distribuidoras cinematográficas.

—Manolo, ¿qué es "Sábado, cine"?

—Creo que es o va a ser, la respuesta de Televisión Española a la demanda de esos actos cinematográficos. Es un tipo de programas son, y está demostrado mediante

encuestas-sondeos, los preferidos del gran público. Precisamente esta fórmula, lo que quiere es dar gusto a esa gran mayoría.

—¿Qué intenta?

—Por un lado presentar una buena película y esto ya me parece una justificación lo suficientemente válida. Por otro lado, se intenta buscar nuevas formas expresivas. Este espacio tiene la característica de que va a ser emitido conjuntamente por televisión y radio. Esto hace tener que cuidar la expresión utilizada de manera que sirva para ambos medios, las películas también tendrán que ser elegidas contando con estas circunstancias. Buscar una interrelación de ambos medios necesita de un trabajo técnico muy fino y especializado. Por último, citaría como otro fin del programa, entretener al público en la noche de los sábados.

—¿Aunque no sepamos las películas que se van a emi-



tir, qué criterios se han seguido para elegirlos?

—Hay que tener en cuenta, en primer lugar, que el mercado del cine tiene como moneda el dólar y nosotros usamos la peseta. Por lo tanto casi me atrevo a decir que emitiremos lo que nos dejen. A esta circunstancia hay que añadir que la noche de los sábados cuenta con un público heterogéneo y que por lo tanto hay que dar el gusto a todos. El niño o la niña, hombre o mujer, anciano y anciana, son nuestros espectadores y son distintos. En el plan social y cultural, ocurre lo mismo. Con esto quiero decir que las películas que emitamos serán de interés general. Lo cual no quiere decir que la calidad no se vaya a tener en cuenta, pero ésta siempre estará sujeta al público, al que tenemos que dirigirnos. Nosotros presentaremos grandes películas y grandes éxitos, pero siento desilusionar a quien crea que "Sábado, cine" va a presentar filmes de Arte y Ensayo o similares. Yo pediría que la gente se dé cuenta que no podemos "castigar" a nadie con películas que sólo interesen a un porcentaje mínimo de personas.

**COMUNICACION, NO INFORMACION**

—¿Cuál será su participación?

—Bueno, yo he dado la fórmula y voy a ser el encargado de ponerla en marcha. Esto no evita el que yo salga en pantalla, pero no lo haré en plan de presentar la película. Este espacio no tendrá presentaciones, ni entrevistas, ni reportajes previos. "Sábado, cine", no es un programa esencialmente informativo.

—¿Pero todo esto, no es-

capa un poco de su trabajo habitual?

—Soy ante todo un profesional de la comunicación y del periodismo. Dos cosas que tienen mucho que ver, pero que son diferentes. Pero incuso periodísticamente creo que el espacio tiene que ver algo con mi trabajo habitual, ahora no estaré en la actualidad contingente, pero me tendré que mantener en la permanente y eso, a fin de cuentas es información. Yo siento gran inquietud hacia este medio y este que voy a hacer, lo hacer muchos grandes (y no grandes) periodistas y en muchas partes del mundo. Por lo tanto no me parece salirme de mi cuerpo, además creo que es una buena gimnasia para los profesionales de este oficio.

—¿Todo esto pese a que se comente que donde Martín Ferrand pone el pie, ya no crece la hierba...?

—He sido persona de muchas experiencias y gracias a Dios unas me han salido bien y otras mal. Lo que pasa es que normalmente se recuerda lo malo y no lo bueno. El único periódico que se ha cerrado siendo yo director ha sido "Nuevo Diario" y se hizo cuando ya había conseguido doblar o más su tirada. La verdad, y no es falsa modestia, es que donde he puesto el pie ha crecido la hierba y más cosas comestibles.

—¿Suenan nuevos nombres, entre ellos el suyo, que parecen van a dar un nuevo impulso al medio y, sin embargo, ninguno es nuevo...?

—Ya me figuro lo que me quiere decir. Yo, por ejemplo, he trabajado durante diez años en Televisión Española y luego dedicándome a otras actividades no he modificado estar presente en esta casa. Mi nombre, ciertamente, puede ser viejo, pero tengo nuevas experiencias e ideas. Además, si hay alguien que tiene cosas novedosas o ha descubierto algo que lo diga. Ya sabe usted que en este país todos tenemos muchas y geniales ideas, pero son pocos los que las exporen y menos los capacitados para llevarlas a la práctica.

—Por último, ¿qué espera de este nuevo programa?

—Todo. Es una idea que quiero ver convertida en realidad y que ésta sea buena. Por otro lado, piense que la experiencia de hacer algo conjuntamente con la radio es una circunstancia interesante y que supone un reto.

PROGRAMAS

13'45	Carta de ajuste.	18'35	Un globo, dos globos, tres globos.
14'00	Programa regional simultáneo.	20'00	Novela (Cap. VII) "El idiota", de F. M. Dostoyewsky.
14'30	Apertura y presentación.		NOCHE
14'31	Avance informativo.	21'00	Tema de actualidad.
14'35	Gente.	21'30	Busquen a Christie Love.
15'45	¿Qué es?	22'30	Raíces.
16'55	Sonata número 16 en La menor, Mozart.	23'00	Ultima hora.
17'15	Despedida y cierre.	23'15	Teledeporte.
	TARDE	23'25	Oración.
18'15	Carta de ajuste.	23'30	Despedida y cierre.
18'30	Apertura y presentación.		JUEVES, 4
			SOBREMESA
18'31	Avance informativo.	13'45	Carta de ajuste.
18'35	Un globo, dos globos, tres globos.	14'00	Programa regional simultáneo.
20'00	Novela (capítulo VI de XX) "El idiota", de F. M. Dostoyewsky.	14'30	Apertura y presentación.
	NOCHE	14'31	Avance informativo.
20'30	Telediario.	14'35	Gente.
21'05	30 años de Historia.	15'00	Telediario.
21'30	La señora García se confiesa.	15'35	Musical.
22'00	Marte noche... fiesta.	15'45	¿Qué es...?
23'05	Ultima hora.	16'00	Espacio 1999.
23'05	Teledeporte.	16'55	Quinteto en do menor, Boccherini.
23'20	Oración.	17'15	Despedida y cierre.
23'30	Despedida y Cierre.		TARDE
		17'35	Carta de ajuste.
		17'50	Apertura y presentación.
		17'51	Avance informativo.
		17'55	Fútbol: At. de Madrid-Hadu Split de Yugoslavia.
		20'00	Novela (Cap. VIII): "El idiota", de F. M. Dostoyewsky.
			NOCHE
		20'30	Telediario.
		21'05	Refranes.
		21'15	Apartamiento para tres.
		23'00	Ultima hora.
		23'15	Teledeporte.
		23'25	Oración.
		23'30	Despedida y cierre.

MIÉRCOLES, 3

13'45	Programa regional simultáneo.	17'51	Avance informativo.
14'30	Apertura y presentación.	17'55	Fútbol: At. de Madrid-Hadu Split de Yugoslavia.
14'35	Gente.	20'00	Novela (Cap. VIII): "El idiota", de F. M. Dostoyewsky.
15'00	Telediario.		NOCHE
15'35	Musical.	20'30	Telediario.
15'45	¿Quién es?	21'05	Refranes.
16'00	Longstreet.	21'15	Apartamiento para tres.
16'55	Partida núm. 1 en Si Menor, Bach.	23'00	Ultima hora.
17'20	Despedida y cierre.	23'15	Teledeporte.
	TARDE	23'25	Oración.
18'15	Carta de ajuste.	23'30	Despedida y cierre.
18'30	Apertura y presentación.		
18'31	Avance informativo.		

CARTELERA DE ESPECTACULOS

Capitol

Continúa desde las 5'30  
**TARDE DE PERROS**  
 Al Pacino  
 (Pases: 5'30, 8 y 10'30)  
 (Únicamente mayores de 18 años)

Gran Hotel

Continúa desde las 5  
**LA CARNE DE LA ORQUIDEA**  
 Charlotte Rampling  
 (Pases: 5, 6'50, 8'50 y 10'50)  
 (Autorizada únicamente para mayores de 18 años)

Carretas

Continúa desde las 5  
**EL VIENTO Y EL LEÓN**  
 Sean Connery

(Pases: 5, 6'50, 8'50 y 10'50)  
 (Para todos los públicos)

Cervantes

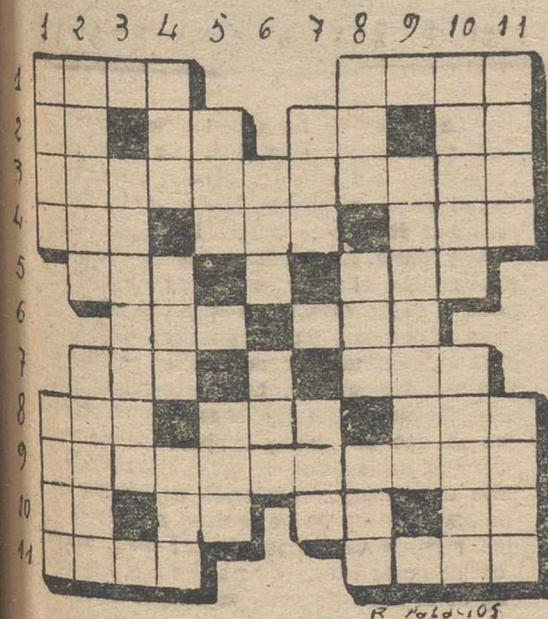
Continúa desde las 5  
**LA ADULTERA**  
 Amparo Soler Leal  
 (Pases: 5, 6'55, 8'50 y 10'45)  
 (Autorizada únicamente para mayores de 18 años)

Astoria

Continúa desde las 5'30  
**BANO DE SANGRE EL SALIR EL SOL**  
 Anthony Steffen  
 (Pases: 5'30 y 9)  
**LA QUERIDA**  
 Rocío Jurado  
 (Pases: 7'15 y 11)  
 (Mayores de 18 años)

Crucigrama número 1.742

Por Ricardo PALACIOS



**HORIZONTALES.**—1. Cantidad de materia de un cuerpo. Instrumento músico triangular con cuerdas verticales tocadas con ambas manos.—2. Terminación verbal. Conocido en latín, éste. Preposición inseparable.—3. Alumno de un seminario.—4. Madre de la Virgen. Espacio de tierra para trillar. Escuchad.—5. Cordillera china. Unidad.—6. Pasión de enojo. Nombre de letra.—7. Medida de longitud equivalente al metro, más o menos. Anuda.—8. Demostrativo (fmo.). Hija de Cadmo y esposa de Atamonte, rey de Tebas. En francés, dícese del peso en bruto.—9. Persona que hace juegos malabares.—10. Caminad. Siglas comerciales. Vocal repetida. Existe.—11. Flor del rosal. Sin sal.

**VERTICALES.**—1. Tabla lisa sostenida por unos pies. Amir.—2. Conjunto de partículas de piedra o metal. Carne.—3. Matutinal.—4. De este modo. Labra la tierra.—5. Nombre de consonante. Caminaba.—6. Altar. Artículo indeterminado (fmo.).—7. Pasión de enojo. Palo de la baraja.—8. Adverbio de modo. Ciudad rusa. Isla del Mar Egeo.—9. Composiciones poéticas de catorce versos hendecasilabos.—10. Sitio descubierto en el interior de las casas. Habilidad, maña (Pl.).—11. Superior de una Abadía. Acción de tasar.

Solución del crucigrama núm. 1.741

**HORIZONTALES.**—1. Ocas.—2. Ad.—3. Co.—4. Came.—5. Adereces.—6. Oc.—7. Le.—8. Mara.

**VERTICALES.**—1. Acaz.—2. Ad.—3. Me.—4. Cacerola.—5. Adolecer.—6. Ic.—7. Ae.—8. Assu.

DISTRIBUIDOR

PARA ALBACETE Y PROVINCIA

precisa

EMPRESA DISTRIBUIDORA DE PISCINAS DE ALUMINIO DE IMPORTACION ALEMANA  
 Interesados, dirigirse por escrito a: Publicidad SAFE, Gamazo, 2-pral., Izquierda.  
 (Referencia 400) Valladolid.

TEATRO CIRCO

Continúa desde las 5'30

«RETRATO DE FAMILIA»

Antonio Ferrandis, Amparo Soler Leal, Mónica Randall, Miguel Bose  
 Pases: 5'30, 7'15, 9 y 10'45

Mayores de 18 años.

# EL "SHOW" DE LA CALLE

Escribe:  
Sebastián  
MORENO  
Fotos:  
J. Moreno

Urgente necesidad sanitaria en Albacete

## FALTAN CAMAS

Las 372 de la Residencia de la Seguridad Social son insuficientes



La Residencia, insuficiente

Recientemente se han adjudicado obras por un importe de más de veintiún millones de pesetas, concretamente 21.222.695, a una empresa madrileña para mejoras de instalaciones en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social de Albacete. Esta inversión su-

pondrá un mejor acondicionamiento en las salas necrológicas, laboratorio de anatomía patológica, de autopsia, etc.

### FALTAN CAMAS

La oportunidad de estas mejoras en la Residencia

ponen de relieve nuevamente la evidencia de otro gran problema por resolver y al que nos referíamos en la primavera pasada. En Albacete faltan camas. Las 372 que existen en la Residencia son insuficientes para las necesidades de la provincia. Esta insuficien-

cia ha creado una política de parches, como suponen los conciertos con otros sanatorios privados, pero la realidad es que crea malestar no sólo en los enfermos sino en los propios médicos.

### EL HOSPITAL POSIBLE SOLUCIÓN

¿Cómo se resuelve esta escasez de camas?... En un principio se pensó en el Hospital Provincial, cuyas nuevas instalaciones, podrán disponer de 350 camas en principio, ampliables en caso de necesidad a cerca del doble. Ante la imposibilidad de la puesta a punto del nuevo Hospital, manifestada por su propio organismo creador, la Diputación Provincial, se pensó en un concierto con la Seguridad Social, pero de momento las cosas llevan el clásico punto muerto de la burocracia española. Y la salud es algo más urgente, un elevado fin social, que está por encima de los papeles. ¿O no?...

### CASI ULTIMADA

## I SEMANA DE TEATRO EN TOBARRA



JULIA TRUJILLO



LAURO OLMO



PACO MERINO



ETHEL AMAT

Prácticamente se ha ultimado el programa de lo que puede ser una gran novedad cultural en los panoramas albacetenses, tan pobres últimamente. Se trata del proyecto que ya apuntamos en otro número, de celebración en Tobarra, de la I Semana del Teatro.

### EL PROGRAMA

Las fechas de desarrollo de la Semana se fijarán a partir de la segunda quincena del presente mes. El pro-

grama, propuesto, a ultimar y que prácticamente está confirmado por sus participantes, sería éste. La primera sesión, a cargo del director teatral y jefe del Departamento de Teatro de la Universidad Autónoma, Manuel Canseco, con una conferencia sobre "Teatro y Pueblo". La segunda jornada, estaría a cargo de las actrices Julia Trujillo y Ethel Amat, con una sesión ilustrada por sus interpretaciones, sobre "Las mujeres en el teatro de García Lorca". El tercer día se

dedicaría a la poesía, con intervenciones de varios poetas albacetenses. La cuarta jornada está dedicada a una representación teatral de un grupo independiente. La quinta contaría con una con-

ferencia sobre "El actor y la sociedad", a cargo del popular Paco Merino, y la clausura versaría sobre la creación teatral, con la intervención del autor Lauro Olmo.

## LA VOZ de Albacete

Martes, 2 de noviembre, 1976 - Teléfonos 226050 - 226054

### Los aires de la calle

## LARGO FIN DE SEMANA



La tregua de los muertos, le llamaría cualquier macabro a este último fin de semana. En el momento, las medidas de austeridad no han acertado ni un puerco, lo que quiere decir que a pesar de todo se circula. Un vistazo a los bares y basta. A propósito, por Albacete—lógico puesto que el ramo es uno de los promocionados o mejor, extendidos—han aparecido octavillas convocando a un Sindicato Unitario de Heterología, con independencia de los partidos y con talante democrático. Los trabajadores también han recibido comunicaciones directas. No es poco lo que se pide y tampoco parece mucho. Jornada semanal de 42 horas, descanso alternativo en domingo, regulación de entrada fija en la empresa (no de tres meses, sino de 15 días), un mes de vacaciones (no 21 días), supresión de las horas extras y no al trabajo de personas de corta edad. Estamos en tiempos de pedir. Fijense lo que han pedido y han pagado—en la última subasta de "Durán"—por un cuadro de Benjamín Palencia: casi un millón de pesetas. Por cierto el ilustre pintor albacetense andaba preparando su exposición antológica en Madrid, la que ya nos habló. Hace unos días hablaba un periodista allicantino, sobre esos cuadros: "No los vendo, porque van destinados a la Fundación Benjamín Palencia, que se ubicará en Albacete, donde ya se ha comenzado a trabajar en ello". A ver si ahora se pierde por falta de calor.

Y poco más. ¿Sabían que Reforma Democrática—el partido de Fraga—está tomando fuerza en Albacete?... o que ¿Berzosa, el director del polémico film—"Dios sabe cuándo lo veremos en España—"¡Arriba España!" es de Albacete?... o que Carmelo, el popular barmán del "Abuelo", se reincorpora ya a su trabajo los jueves?. Y otra cosa curiosa, tal vez un parón, de los tantos que desprestigian a las estadísticas. Según el Instituto Nacional de Estadística, en Albacete, durante el año 1973—también van despacio—de los 243.782 albacetenses que se suponían en la provincia, mayores de 15 años, salieron de vacaciones 7.253, que suponían un 2,98 por ciento, lo que nos situaba en la cola del conjunto nacional. Ni tanto ni tan calvo.